

## Puskacsó helyett lencsevég

Portré Vincze Bálintról a 11. oldalon



Fotó: Molnár Gyula

# Paksi Hírnök

Az írás megmarad.

XVIII. ÉVF. 15. SZÁM

ALAPÍTVÁ 1989-BEN

2009. AUGUSZTUS 7.

## A Duna szerelmesei

A vén folyó köti össze őket: a nemzetközi Duna-túra tizenegy országból érkező résztvevőit (képünkön), a baráti társaságot, amely a Stampedli nevű katamaránon járta be az Al-Dunát; és a két gyerekkori cimborát: Facót és Tacót, akik ifjúkori álmukat megvalósítva eveztek Linztől Paksig.

Riportunk a 14. oldalon



Fotó: Molnár Gyula

## Aratás idején

Van, aki elégedett az idei búzatermással, és van, aki nem. Egyben azonban egyetértenek a mezőgazdasági szakemberek: bíznak benne, hogy jobb idők jönnek a magyar termelőkre.

Beszélgetés paksi téeszvezetőkkel a 6. oldalon.

A régi aratásokat elevenítjük fel *Hogy volt...?* sorozatunkban a 7. oldalon.



Fotó: Molnár Gyula



**MECSEKVIDÉKE**  
TAKÁRÉKSZÖVETKEZET

48 éve Ügyfeleink szolgálatában!

Paks, Villany u. 4. Telefon: 75/511-240

Jelen tájékoztató nem minősül ajánlattételnek.

A szerződések részletes leírását az üzlet- és termékszabályzatok tartalmazzák !

**TUD JOBBAT? EURO megtakarításaira**, most két hónapra is magas, évi 6,25% **betéti kamatot (EBKM: 6,25%)** kínálunk. Egyszeri lekötésű, pénzintézetünknel újnak minősülő számlabetétekre vonatkozó ajánlatunk visszavonásig érvényes.

## Munkálatok három utcában

Folytatódik az utak felújítása Pakson. A következő hetekben Dunakömlődön a Csárda, a városban pedig a Jókai utcát öltöztetik új köntösbe, illetve parkolókat építenek a Váci Mihály utcában.

Az őszi hónapokba nyúlóan folynak építési munkálatok két utcában Pakson, egyben pedig Dunakömlődön. A Jókai utcában új útburkolat és járda készül, a telefon, elektromos, illetve kábeltévé-hálózat légkábeleit földkábelekre cserélik. Mindemellett ivóvízvezetékcsere és zöldfelület-rendezés is szerepel a munkálatok között. Dunakömlődön, a Csárda utcában felbontják a betonutat, illetve a járdát, előbbi leaszfaltozzák, a járda pedig térkő burkolatot kap, parkolót alakítanak ki, házi bekötésekkel együtt átépítik az ivóvízvezetékét, és itt is lesz zöldfelület-rendezés. Pakson, a Váci Mihály utcában 15 parkoló megépítéséről beszélhetünk. A Csárda utca rekonstrukciója 130 millió forintba kerül, a Jókaiiban végzendő munkák értéke 56 millió, a Váciban pedig közel 12 millió forint a költségigény. A kivitelezési határidő az egyes utcák esetében eltérő, szeptember, illetve október, forgalomkorlátozásra a beruházás ideje alatt számítani kell. A külön-külön meghirdetett munkák nyertese mindhárom esetben a Soltút Kft., a cég már több alkalommal dolgozott a város megbízásából.

-kgy-

### Költözik az APEH

A paksi APEH ügyfélszolgálat szeptember 2-től új helyen, a Rosthy u. 3 szám alatt, változatlan nyitvatartási idővel várja ügyfeleit.

# Iskolafelújítás több lépcsőben

**Koruk és állaguk miatt Paks valamennyi önkormányzati fenntartású oktatási intézményében szükséges lenne a teljes felújítás. De mivel pályázati lehetőség csak korlátozott mértékben áll rendelkezésre, ezért fokozatosan oldja meg az iskolaépületek rekonstrukcióját a város.**

A Bezerédj Általános Iskolában néhány évvel ezelőtt valósult meg a felső tagozatnak otthont adó épület külső homlokzatának és nyílászáróinak cseréje. Azóta minden évben történtek apróbb felújítások az iskolában. A vizesblokkok részleges felújítása, a padozat

mányzat műszaki osztályának vezetőjétől. A Deák Ferenc Általános Iskola Tolnai úti épületén sem történt nagy mértékű felújítás megnyitása óta. Homlokzati nyílászárói már annyira rossz állapotban voltak, hogy elkerülhetetlenné vált cseréjük a folyamatos be-

ázások miatt. A beruházásra kiírt közbeszerzési pályázatot egy gyomaendrői cég nyerte el, akik vállalták, hogy idén nyáron elvégzik a munkát. A szerződés szerinti 15 millió forintos kivitelezést augusztus 8-án kezdik meg és a nyári szünet végére, augusztus 31-ére befejezik. A nyílászárók cseréjére 10 millió forintos támogatást nyert a város az Önkormányzati Minisztérium pályázatán. A Deák iskola felső tagozatának helyet biztosító épületben emellett a vizesblokkok felújítását is elvéggezteti az önkormányzat, várhatóan még az ősszel. Az intézményben saját étkezdé tervezése is elkezdődött. A technikatérnek és öltözőknek helyet biztosító épületszárnyban egy korszerű tálalókonyha kialakítására készülnek a vázlatok, az építkezés az elképzelések szerint jövőre valósul meg. – Valamennyi iskola teljes körű felújítására szükség lenne, hiszen a mai kor követelményeinek új hőszigeteléssel és az épületek gépészeti rekonstrukciójával felelnének meg. Mivel a nagyléptékű beruházásokhoz pályázati lehetőségek hiányában nem áll az önkormányzat rendelkezésére megfelelő anyagi forrás, ezért lépésekben korszerűsítjük iskoláinkat – mondta el a műszaki osztály vezetője.

Dallos Szilvia



Fotó: Molnár Gyula

**Felújítás folyik** a II. Rákóczi Ferenc Általános Iskolában is, amelynek eredményeként az épület három szárnyából kettőben, három szinten összesen 12 vizesblokkot korszerűsít, illetve akadálymentes mosdókat alakít ki a kivitelezést közbeszerzési eljárásan elnyerő paksi Ulbert Kft. A jelentős önkormányzati forrás mellett CÉDE pályázaton nyert a város támogatást a megvalósításra, az atomerőmű is segít, illetve az iskola idei jótekonysági bálja is ezt a célt szolgálta. A beruházás értéke hatvanmillió forint, a kivitelezés határideje augusztus vége. -kgy-

és a belső nyílászárók folyamatos cseréje hozzájárult ahhoz, hogy korszerűsödjön az iskolaszárny. Elkészültek a tervek a II. Rákóczi Ferenc Általános Iskola épületének teljes felújítására is, de mivel pályázati forrást idén sem sikerült nyernie a városnak, ezért a vizesblokkok cseréjével megkezdődött az intézmény több ütemre tervezett felújítása. Az I. István Szakképző Iskolában a régi épület tetőcseréje is aktuális probléma, tudtuk meg Hum Ferencről, az önkor-

## Paksi Hírnök

**Megjelenik kéthetente, 4500 példányban**

Kiadja a TelePaks Nonprofit Kft.

Főszerkesztő: Dávid Ildikó

Szerkesztőség: Paks, Dózsa Gy. u. 51–53.

E-mail: paksihironok@index.hu

Telefon és fax: 75/310-153

Nyomda: Kerényi Nyomda, Szekszárd

Hirdetésfelvétel: Fonyó Lajos, 30/557-3645, fonyo.lajos@t-online.hu

**Következő megjelenés: 2009. augusztus 28.**



# Tíz évre megoldódhat a hulladékelhelyezés

**Pályázatot nyújt be Paks, Bölcse, Madocsa, Gerjen, Nagydorog, Györköny és Pusztahencse önkormányzata hulladékgazdálkodási rendszer létrehozására, illetve társulást alapítanak. Az új rendszerrel, amelynek megvalósítása 1,6 milliárd forintba kerül, tíz évre biztonsággal megoldódna a települések EU-konform hulladékkezelése. A KEOP program keretében benyújtott pályázat kétfordulós.**

Azokat a hulladéklakókat, amelyek nem feleltek meg az uniós környezetvédelmi szabályoknak, július 15-éig országsszerte bezárták. 51 lakó további működését engedélyezték, közöttük a paksiét, mert olyan szigeteléssel van ellátva, ami megakadályozza a szennyező anyagok talajvízbe kerülését. Ám idővel ez is kevés lesz, ugyanis az EU elvárásainak megfelelő hulladékgazdálkodás ennél többet követel, 2014-től az összes hulladéknak csupán hatvan százaléka kerülhet a lakókba. A szigorodó szabályok olyan technológiát igényelnek, amelyet nem tudnak a települések önállóan, gazdaságosan működtetni, tehát hulladékgazdálkodási társulásban kell gondolkodni. Paks

két ilyen rendszerhez próbált csatlakozni az elmúlt években, ám egyik sem bizonyult járható útnak – a történet szövevényes. A kistérségben még hat olyan település van, amely egy rendszerhez sem csatlakozott, azok beindulása után pedig, ha fogadnák is őket, várhatóan magas lenne a szolgáltatási költség, mert messzire kellene szállítani hulladékokat, ezért egy társulás létrehozása a legjobb megoldás, mondta el Saáry Miklósné, a DC Dunakom Kft. ügyvezetője.

Hajdú János, Paks polgármestere munkatársaival hazai és külföldi hulladékfeldolgozókat tanulmányozott, miközben folyamatosan egyeztettek a szakminisztériummal, és elérték, hogy harmincezer fős

társulás is pályázhasson. Ennek eredményeként Paks az érintett településekkel, azaz Bölcsekével, Madocsával, Gerjennel, Nagydoroggal, Györkönyvel és Pusztahencsével egyszer már sikeresen szerepelt egy, a települési szilárdhulladék-kezelést segítő pályázaton, ám az első forduló után megkötött támogatási szerződést fel kellett bontani, mert a kistérségek nem tudták vállalni az időközben 15-ről 30 százalékra emelkedett önrészt. Később értesültek róla, hogy már lehetőség van az első változat technológiájánál egyszerűbbel pályázni, így elkészítették egy, a beruházás és fenntarthatóság szempontjából egyaránt olcsóbb hulladékgazdálkodási rendszer tervét, amely még megfelel az uniós elvárásainak. Ez tíz évre megoldaná a hét település hulladékgazdálkodását. Az érintett önkormányzatok képviselőtestülete együttes ülésen tárgyalta a pályázat benyújtásáról, illetve hulladékkezelő társulás megalakításáról a közelmúlt-

ban. A tanácskozáson hat település hozzájárult ehhez, azonban Gerjen esetében egy szavazat hiányzott, így újra ülészektek, s az ismételt tanácskozáson megszületett hozzájárulásuk. Ha a benyújtott pályázat megfelel a bírálaton, megkötik a támogatási szerződést, a második fordulóra el kell készíteni a szükséges terveket, engedélyeket, illetve be kell jegyeztetni a hulladékkezelő társulást. Ami a települések lakosságának arányában felosztott harminc százalék önrészt illeti, előteremtése némi aggodalommal tölti el a kistérségek vezetőit, de mint az üléseken elhangzott, siker esetén keresnek rá megoldást. A tervezett beruházás keretében a jelenlegi paksi lakó mellett – amelynek rekultiválását az új lakó megépülése után meg kell kezdeni – épülne egy új, valamint komposztáló, hulladékudvar, kommunális szilárdhulladék-feldolgozó rendszer vasleválasztóval, aprítóval és bálázóval, valamint külön rendszer a szelektíven gyűjtött hulladék válogatására és hasznosítására.

Kohl Gyöngyi

## Helyreállították a szobrot

Befejeződött a helyreállítás, ám a burkolatot azóta ismét feltörték. 2000 óta állít emléket a magyar sakkozók eredményeinek a sakkszobor a művelődési központ melletti füves területen, azóta nem volt év, hogy ne szorult volna a vandálok rongálása miatt javításra.

A Millennium évében állíttatta a sakkszobrot a Sakk-Kultúráért Alapítvány, a paksi önkormányzat és az atomerőmű saját és minisztériumi pályázati forrásból. Az emlékmű mellett, amelyen a nemzetközi eredményeket elért magyar sakkozók nevei olvashatók, négy kőasztal és két-két szék várja a sakkozni vágyókat. Illetve hol várja, hol nem, hiszen gyakorta felborítják és összetörik a rögzített utcabútorokat, nem csupán kellemetlenséget okozva, hanem jelentős károkat is a szobor fenntartását magára vállaló önkormányzatnak. – Idén több mint egymillió forintba került a helyreállítás, de kérdés, hogy meddig lesz ép a szobor, mivel amióta elkészült az alkotás, folyamatosan megrongálják – tájékoztattak a városházán. A



Fotó: Szaffner Ferenc

rendőrség minden alkalommal kereste a tetteseket, de a károkozás általában behajthatatlan. – Az elkövetők jellemzően helyi fiatalok voltak, előfordult, hogy gyermekkorú volt az egyik rongáló. Ebben az esetben még büntetést sem lehet kiszabni – mondta el Péger János, a Paksi Rendőrkapitányság bünyügyi osztályvezetője. Így úgy tűnik, ezentúl is csupán a vandál kedvű fiatalok jóérzésére hagyatkozhatunk, vagy talán arra, hogy egyszer már az lesz a „divat”, hogy vigyázzunk értékeinkre, s ne pusztítsuk azokat. -dal-

### FELHÍVÁS

Pályázatot hirdet az önkormányzat a tégl-, illetve panelházak energiatakarékos felújítására. Augusztus 3-tól várják a pályázatokat, részletes információt találnak a [www.paks.hu](http://www.paks.hu) honlapon. Bővebb felvilágosítást a polgármesteri hivatal munkatársától, Dóczi Miklóstól kaphatnak személyesen a II. emelet 234-es irodájában, vagy a 75/500-580-as telefonon.

Nemzetközi pénzügyi cég fiókot nyit Pakson.

**Gazdasági érdeklődésű munkatársakat keresünk.**

Érd.: Bukóczi Milán  
06-20-556-1498

# Roncsok és teherautók – ki a parkolóból

A közterület-használatot jelenleg több helyi rendelet szabályozza Pakson. Az új, előkészítés alatt lévő, korszerűsített rendelet egységbe foglalja majd ezt a területet. – Az egyik legjelentősebb változás a közterületen tárolt üzemképtelen és üzemből kivont gépjárművek tárolásában várható – tudtuk meg Hoffmann Zoltánétól, az önkormányzat műszaki osztályának munkatársától. Ez a két terület érinti leginkább a lakosságot, illetve azokat a szállítmányozással foglalkozó cégeket, amelyek telephely hiányában közterületen tárolják nagyobb tehergépjárműveiket. Pillanatnyilag egy joghézag

miatt nem lehet kitiltani a közterületekről a kamionokat és nehézjárműveket. Ha az új rendelet hatályba lép, tilos lesz ezek közterületi tárolása, mivel parkoltatásuk és hajnalonkénti indulásuk zavarja a lakótelepen élőket. – Ez a probléma a Gesztenyés úton és a művelődési központ parkolójában jelentkezik leginkább – mondta el Cseh Tamás városgondnok, akinek figyelmét számtalan elhagyott járműre is felhívták Paks lakosai. Ezek a gépkocsik rendszám nélküli, üzemén kívül helyezett vagy balesetben megsérült, üzemképtelen autók. Az ilyen gépjárműveket 15 napon túl nem lehetne közterületen tárol-

ni. – A DC Dunakom Kft. egyetértésben az önkormányzattal már kezdeményezte ezeknek az elhagyott autóknek az elszállítását – tájékoztató Cseh Tamás.

A közterület használatát érintően egyéb változtatások is szerepelnek az új tervezetben. Az érvényben lévő helyi rendelet szerint bárki bármilyen építőanyagot tárolhat közterületen, ez vonatkozik az építkezéseknél használt állványzatokra is. Ha az új rendelet hatályba lép, minden alkalommal, amikor valaki építésnél állványzatot szeretne használni, csatolnia kell a szerelvény érvényes biztonsági műszaki engedélyét.

Az új szabályozással szigorodik a választási kampányidőszakra vonatkozó előírás is. Csak olyan meghatározott ragasztóanyaggal lehet majd plakátokat, hirdetéseket közterületen elhelyezni, amelyek használatával a falragaszok maradéktalanul eltávolíthatók lesznek. A helyi rendelet megsértőire ez esetben is 30 ezer forintig terjedő szabálysértési bírság vár. Az új szabályozás előkészítése szeptemberig megtörténik, akkor tárgyalja első körben a képviselő-testület. Várhatóan az októberi második forduló döntést követően a rendelet novemberben lép hatályba. *Dallos Szilvia*

## Nem minden hulladék szemét

**Lakossági szervesz hulladék-komposztálási programot hirdet a Zöldtárs Környezetvédelmi Közhasznú Alapítvány, amelyet a Tolna Megyei Önkormányzat kétféle forinttal támogat. Az akció lényege, hogy komposzt-ládát lehet igényelni, ingyen.**

Az elsősorban Tolna megyében tevékenykedő Zöldtárs Környezetvédelmi Alapítvány két esztendővel ezelőtt pályázaton nyert forrásból már meghirdetett egy száz ládás, lakossági szervesz hulladék-komposztálási programot, aminek nagy sikere volt. Egy újabb akcióra most a Tolna Megyei Önkormányzat kétféle forintos támogatásával nyílt lehetőségük, amelynek köszönhetően 250 darab egy köbméteres, keményfa komposztládát tudnak a megyében szétosztani. Mind az öt kistérségben találtak a lebonyolítást segítő civil szervezetet, akikhez eljuttattak ötven-ötven lá-

dát, és rájuk bízta, hogy milyen körben hirdetik meg azok kiosztását. A paksi kistérségben az ÖKO Munkacsoport Alapítvány koordinál. Írásban értesítették a településeken működő iskolákat, óvodákat a lehetőségről, több mint harminc levelet küldtek ki, de a lakosságtól is várják a jelentkezéseket. Jantnerné Oláh Ilna, az alapítvány vezetője elmondta, hogy már az első napokban voltak érdeklődők, eddig hat konkrét igénylés érkezett. A jelentkezőket találkozóra várják szeptember 9-én 17 órára a paksi művelődési központ nagykülsőjébe, ahol írásos és szóbeli útmutatót is adnak a komposztáláshoz. Ha több lesz a jelentkező, mint ahány láda rendelkezésre áll, akkor az összejövetelen kisorsolják azokat. A jelentkezési lap beszerezhető a Hétszínvirág tagóvodában, illetve letölthető a [www.paks.hu](http://www.paks.hu) honlapról.

*Kohl Gyöngyi*



Fotó: Szűcsné Ferenc

**A rekkenő hőségben** citrommal és jéggel hűsített vizet kínáltak a városháza majd a posta előtt a Paksi Vízmű Kft. standján, sokak öröme. Vizes frissítőt más módon is ajánl a cég a forró nyári napokra, strand estéket a BMP Stúdióval karöltve. Az utolsó alkalom augusztus 28-án lesz, ahol a holdfénybe burkolódzó medencében koktélt kortyolgatva hallgathatják a Custom Shop együttest, majd a Tumba y Quemba tüzes afro-kolumbiai zenéjét, a rock, reggae, hip-hop és afro-beat jegyében. Kapunyitás este nyolc órakor, műsorvezető Németh Szabolcs stand-up humorista. Rossz idő esetén a strand fedett játéksarnokában rendezik meg a programot. *-gyöngy-*

**A Padosz Ifjúsági Tagozata** által rendezett strandparti már a hatodik volt a sorban. Az idei programban az immár hagyományos búvárbemutató mellett, petanque, bocsa, lábténisz, röplabda és a szintén nagy sikerű rönkhajítás is szerepelt, tudtuk meg Hanol Zsuzsa főszervezőtől. A Padosz vagyis a Paksi Atomerőmű Dolgozóinak Szakszervezete 20 éve alakult. Jelenleg több mint 1700 tagja van, akik korábban csak az Atomerőmű munkavállalói lehettek, mára már külsős cégek alkalmazottjait is soraikban tudhatják. Az ifjúsági strandparti a tekézőben vacsorával és tekézés-sel zárult.

*efg*



# Az év D.A.D.A. rendőre

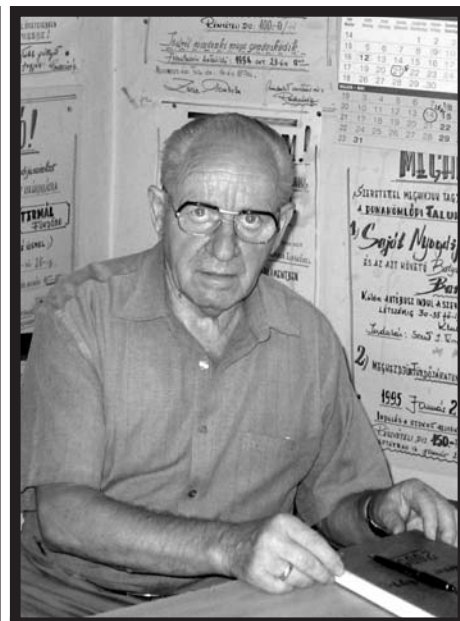


Fotó: Szaffenczer Ferenc

A bűn- és balesetmegelőzés terén végzett munkája elismeréseként az Év D.A.D.A. rendőre lett Heisler Judit. A Paksi Rendőrkapitányság századosa 2000-ben „csöppent bele” a Pakson akkor már öt éve futó programba. A munkát, ahogyan fogalmazott, Csibrik Csabától és Cseh Tamástól örökölte, de nem volt ellenére, hiszen eredetileg pedagógus és neki nagyon fontos, hogy tudást, hasznos ismereteket adhasson át a gyerekeknek. A dohányzás, alkohol, drog és AIDS kezdőbetűi segítségével nevesített D.A.D.A. Program egy olyan általános iskolás korosztálynak szóló képzési, nevelési projekt, amely a veszélyhelyzetek felismerésére, elemzésére és a döntési készség elsajátítására tanítja a gyerekeket. Az így szer-

zett ismeretek segítségével a diákok – remélhetőleg – elkerülhetik, hogy bűncselekmények elszenvetőivé, netán elkövetőivé váljanak. Korábban Heisler Judit egy kétfős csapat egyik tagjaként „csak” a paksi iskolákat járta, körülbelül két éve magára maradt a feladattal, és a paksi kistérség összes iskolájának 3-4. illetve 7-8. osztályába ő jár, hogy a legfontosabb tudnivalókat közvetítse. Miután félévente egyszer jut el egy-egy osztályba, felesleges magasra rakni a mércét. A százados, aki persze a gyerekeknek csak Judit néni, azzal már elégedett, ha a fiatalok ennek köszönhetően megbarátkoznak a rendőrökkel és tisztában lesznek az- zal, hogy tőlük kérhetnek és várhatnak segítséget.

A paksi diákokkal természetesen az utcán, strandon, moziban is összefut Judit néni, aki ilyenkor sem tud kibújni a bőréből, és szóvá teszi, ha olyat lát, ami nem szolgál a fiatalok javára. Ezt akkor némelyek zokon veszik, de évek múltán, amikor találkoznak, elmondják, hogy jól jöttek az intelmek. A diákoktól nap mint nap érkeznek visszajelzések, árulja el Judit. Tartják vele a kapcsolatot, beszámolnak életük alakulásáról és megköszönik a munkáját. Az, hogy ezt most szakmai fórumon is megtették, Juditot örömmel tölti el. A paksi százados az Országos Rendőr-főkapitányságtól kapta meg a napokban az Év D.A.D.A. rendőre elismerést. -vt-



Hosszú éveken át a városi nyugdíjasklub fáradhatatlan elnökeként ismerhettük Csetli Imrét. Lelkesen szervezte a kirándulásokat, a kóruossal a fellépéseket, talalommal töltve meg sokak nyugdíjas éveit. Örömmel tette. A város Pro Urbe díjjal ismerte el a közösségért tett önzetlen munkáját.

Küzdelmes betegség után, életének 79. évében a Fehérvári úti temetőben a szavakkal kísérték utolsó útjára: búcsúzni olykor még rövid időre sem könnyű, véglegesen különösen nehéz, valójában lehetetlen.

## Hírek az atomerőműből



Fotó: Paksi Hírnök archív

A Dél-Dunántúli Regionális Fejlesztési Tanács (DDRFT) a Dél-Dunántúli Regionális Innovációs és Gazdaságfejlesztési Bizottság elnökévé választotta dr. Varga-Sabján Lászlót, a Paksi Atomerőmű Zrt. törzs-kari és humán igazgatóját. A bizottság a DDRFT számára

szakmai döntés-előkészítést végez. Az atomerőmű már évek óta intenzíven vesz részt a térség gazdaságfejlesztésében, maga is meghatározó gazdasági tényező és munkáltató is egyben.

A döntés – amely egyhangú volt – politikai konszenzust is jelent, hiszen a Dél-Dunántúli Regionális Fejlesztési Tanácsban három megye közgyűlésének elnökei, továbbá a megyei jogú városok polgármesterei, és a minisztériumok képviselői vannak jelen. Dr. Varga-Sabján László a Duna-Mecsek Alapítvány operatív ügyekért felelős kuratóriumi tagja is egyben. Megválasztása jelzi: mára bekerült a köztudatba, hogy a paksi atomerőmű a térség gaz-

daságának legfontosabb szereplője, jövőbeni meghatározó tényezője, az általa alapított Duna-Mecsek Területfejlesztési Alapítvány pedig a térségi gazdaságfejlesztés motorja. Dr. Varga-Sabján Lászlót a tanács tagjai – a megye és a megyeigazgató városok vezetői, a minisztérium képviselői – kivétel nélkül támogatták.

**Ismét meghirdette** közintézmények akadálymentesítését támogató pályázatát a Duna-Mecsek Területfejlesztési Alapítvány. A paksi atomerőmű által létrehozott és támogatott alapítvány a Norvég Alapnál nyert és saját forrásból kiegészített 585 millió forintos keretből nyújt támoga-

tást hatvan település közintézményeinek komplex akadálymentesítésére. A nukleáris létesítményt és kutatást befogadó térségekből, így Tolna megyében Paks és Bácsalmási környékéről várnak pályázatokat. A benyújtási határidő szeptember 22.

A most meghirdetett forduló a második, az első június 23-án zárult, erre tizenhat igény érkezett. Jelenleg 275 millió forint áll a pályázók rendelkezésére.

A pályázat részleteivel kapcsolatban az alapítvány munkatársai és szakértői augusztus 12-én 10 órától nyilvános tájékoztató fórumot tartanak Pakson, az Energetikai Szakközépiskola főiskolai épületében.

Vida Tünde

# A remény élteti a mezőgazdaságot



Közel ezer hektáron gazdálkodik a Dunakömlödi Agrár Zrt., az egykori Dunakömlödi Szabadság Szövetkezet jogutódja, amelyet az elsők között 1949-ben alapítottak. Megcsap-

pant a művelt földterület nagysága, kevesebb ágazat van, s persze jóval kevesebb dolgozó, akiknek munkát és megélhetést jelent. Beszélgetőpartnerünk Lisztmayer István növénytermelési ágazatvezető 25 éve került az akkori tsz-hez. Akkor, mint felidézi, még volt juh- és sertéstartás, működött a kertészeti ágazat, termeltek a konzervipar számára is például zöldborsót, paradicsomot. Akkor körülbelül százhusz fő dolgozott ott, ma 31. A földterületet a kárpótlás csökkentette, a viszonyokat a privatizáció rendezte át. Most 870 hektáron gazdálkodik. Zömében kukoricát, búzát vetnek, ezek 350-320 hektárt tesznek ki, de van közel 100 hektár napraforgó és 50 hektár cukorrépa is. Az utóbbi tíz évben jelentős változás a téren nem volt, mondja Lisztmayer István, aki a kérdésre, hogy hogyan jellemezné az elmúlt tíz évet, csípőből a kínlódás szóval válaszol. Arra pedig, hogy van-e a növénytermesztés mellett állattartás is, a „sajnos”-sal. Kétszáz szarvasmarha van a telepen, meg a szaporulat. Tejet, vagy ha pontosabban akarunk lenni, veszteséget termelnek. Napi hatezer forint a ráfizetés, hiszen 70-72 forintért állítják elő literjét a tejnek, a felvásárlási ára pedig 55. Hogy mégis miért nem számolják fel? A kényszer miatt. Pályáztak és nyertek egy európai uniós trágyatelepre. A szerződés előírja, hogy meddig kell fenntartani a tevékenységet. Ha megszegik, vissza kell fizetni a pénzt. Meg egyébként is tizennégy ember dolgozik a telepen, tizennégy család megélhetéséről van szó, mondja az ágazatvezető.

A növénytermelés sem ad okot túlzott optimizmusra. A búza már a raktárakban van, a kukorica, meg a többi szántóföldi növény még lábon. A búza kevés is, az ára is rossz, összegzi a szakember. A hektáronkénti átlag a dunakömlödi cégnél háromtonnás, tavaly öt-hat tonna volt az átlag. Az ára most 3200-3300 forint mázsánként, ezekkel kevesebb, mint tavaly. Ez eleve ráfizetés, összegzi Lisztmayer István. Ennyiért nem is adják el, betárolják, bízva abban, hogy rövidesen kiderül, hogy nem termelt annyi, mint amire számítottak, így feljebb megy az ára. A kukorica és a többiek még adnak okot bizako-



Fotók: Molnár Gyula

dásra, feltéve, ha nagyon rövid időn belül lesz elegendő csapadék. Ez egyébként ebben a szezonban igen csak elkerülte a Dunakömlödi Agrár Zrt. földjeit.

Az ágazatvezető elmondta, az utóbbi évek tapasztalata azt mutatja, hogy nem érdemes szerződést kötni, nem jelent garanciát semmire. „Ha jó szerződést kötünk, kilépnek, amikor rosszat, akkor meg fenyegetnek” – összegzi. Jó példa erre a tavalyi napraforgó. 10-12 ezerre lehetett szerződni, hatezerért eladni. A vevő inkább megfizette a három-ezer forintos kötbért és vett a szabadpiacon féláron.



A Dunakömlödi Agrár Zrt.-hez hasonlóan zömében növénytermesztésből „él” a Paksi Aranykalász Mezőgazdasági Kft., melynek szintén van tejtermelő ágazata, illetve szántói.

Miként Fodor Zoltán ügyvezető igazgató mondja, volt sertés- és csirketenyésztés, de veszteséges volta miatt felszámolták. A baromfitelepen, ami most üres, megesett, hogy 28 ezer csirke volt.

Jelenleg elsősorban tejet állítanak elő. Száz fejőstehén van, a tej mennyisége jó, minősége Fodor Zoltán szerint extra. Csak az ára gyenge. Az előállítás tíz forinttal kerül többbe, mint amit literjéért kapnak.

A növénytermesztésre jellemző adatok: ma hatszáz hektáron gazdálkodik, 100-150 hektárt bémunkában művelnek. A jogelőd tsz fénykorában ez közel 1200 hektár volt. Zömében kukorica, búza, napraforgó, illetve 25 hektár lucerna. A búza betakarításával ők is végeztek. Elég gyengére sikerült, összegzi az ügyvezető. Három tonna lett hektáronként. Akkor lenne ideális, ha 4500-5000 forint lenne mázsánként, de erre Fodor Zoltán szerint nincs sok esély. Mint mondja, ez az év várhatóan nem lesz túl jó, de talán a következő... A mezőgazdaságból élők – véli – mindig bíznak abban, hogy jobb jön.

A Paksi Dunamenti Zrt. vezérigazgatója, Maloveczky Nándor 1983-tól dolgozik a cégnél. Két éve vezérigazgató, s azt le sem tagadhatná, hogy közgazdász: mindent a főkönyveken keresztül értékel: – Ha a Dunamenti számláján nem volt tízmillió forint, akkor rosszul éreztük magunkat – jellemzi azt az időszakot, amikor elszegődött az akkori termelőszövetkezethez. Valamikor 1200-1300 ember dolgozott itt, a kerteszet 50-60 embert foglalkoztatott, kétszáz hektár szőlő volt a Hidegvölgyben. Volt négyszáz tehén, fésűs magyar merinóból háromezer anyás törzstenyészet, kisbéri magyar félvérből 32 kanca és egy fedező-



mén, illetve 450 koca, szintén törzstenyészet. Ma két fő ágazat van: tejtermelés és szántóföldi növénytermesztés, a cég 56 embert foglalkoztat. A Dunamenti azonban még

mindig tőkeerős, iránymutató cég, húzza alá a vezérigazgató. Hogy mivel érdemes foglalkozni, az nagyon sok mindentől függ, fejtegeti. Az azonban örökérvényű igazság, amit a parasztok szoktak mondani: a terményt bőrből érdemes eladni, s az is igaz, hogy a föld sem mindenütt alkalmas – tegyük fel – árukukorica termelésére. A Dunamenti 1400-1500 hektárt művel. A kint lévő növényekre ők is várják az esőt, mert azon még sok múlik. A búza betakarításával végeztek, s az eddig megkérdőjeleztekkel szemben Maloveczky Nándor elégedett. A minőség jó, különösen annál, amit még eső előtt arattak.

(Folytatás a 7. oldalon)



(Folytatás a 6. oldalról)

A mennyiség, bár elmarad a tavalyitól, szintén nem rossz, felette van a megyei átlagnak. Tavaly 55, idén 42 mázsa lett hektáronként. Ebben a fajtának, a talajmunkának és a tápanyag-utánpótlásnak egyaránt fontos szerepe van. A Dunamenti – mint vezetője mondja – sokat költ jó gépekre, és sokkalkal elmentébben műtrágyára is. – Mind az elődöm, mind én azon a véleményen vagyunk, hogy ugyanannyi időbe telik valamit jól megcsinálni vagy rosszul, akkor már inkább csináljuk jól – árulja el egyik vezérelvét Maloveczky Nándor.

Arra a kérdésre, hogy mit vár a kukoricától, napraforgótól, egy újabb bölcsességgel válaszol: reménykedik, mert reménykedni kell, a parasztot ugyanis ezer éve a remény élteti. A mezőgazdaságban, teszi hozzá, három-öt évet tesz ki az a minimális időszak, amiből valamilyen következtetést érdemes levonni. És mint a tapasztalatok mutatják, ha valami nem megy, nem szabad erőltetni. Így került lakat a sertéstelepre, aminek az engedélye még ma is megvan, de – mivel évi 35-50 millió veszteséget termelt – a vezérigazgató az ágazat megszüntetése mellett döntött. A telepet persze nem bontják le, mert „ha ma nincs is ötlet a hasznosítására, holnap lesz”, fogalmaz a vezérigazgató, aki azt is elárulta, hogy ők nagyon fontosnak tartják a fejlesztést, azt, hogy kiváló gépekkel dolgozzanak. Erre az elmúlt évben különféle pályázatok segítségével 150 millió forintot költöttek. Szavai-  
ból kiderül, hogy a jó recept szerint a magas szintű szakértelem és a kiváló minőség.

A Dunamenti vezetője az agrárium jövőjét illetően optimistának tűnik. Abban bízik, hogy jobb idők jönnek – mert ugye reménykedni kell?! –, s a válság miatt éppen a mezőgazdaság szerepe kell, hogy felértékelődjön, egyrészt mert itt van tőke, vagyon, másrészt, mert enni – ugye – kell.

Vida Tünde

## Hogy volt...? Az aratás

Amikor a dunakömlődi Bach Józsefnét telefonon kerestem és kértem őt, beszéljessünk régi nyarokról, azonnal igent mondott, csak arra kért, várjam meg, amíg a férjével behordják a téli tüzelőnek való fát, s utána, este felé látogassam meg őket. A szokásos, minden beszélgetés alkalmával tetten érhető, kényelmes ember lelkifurdalásával indultam Dunakömlődre. Láthatlanul is sejtettem, Marika néniék – mint minden beszélgetőtársam az utóbbi időben – ahhoz a korosztályhoz tartoznak, akik számára mindig a dolog, az előrelátás volt a legfontosabb, akiknek mindig, mindenre volt idejük. Számukra a befőzés, az aratás még ünnep volt, nekem tíz üveg lekvár befőzése komoly időzavart okoz, a fahasogatás s aztán a behordás őszi munkának számít...

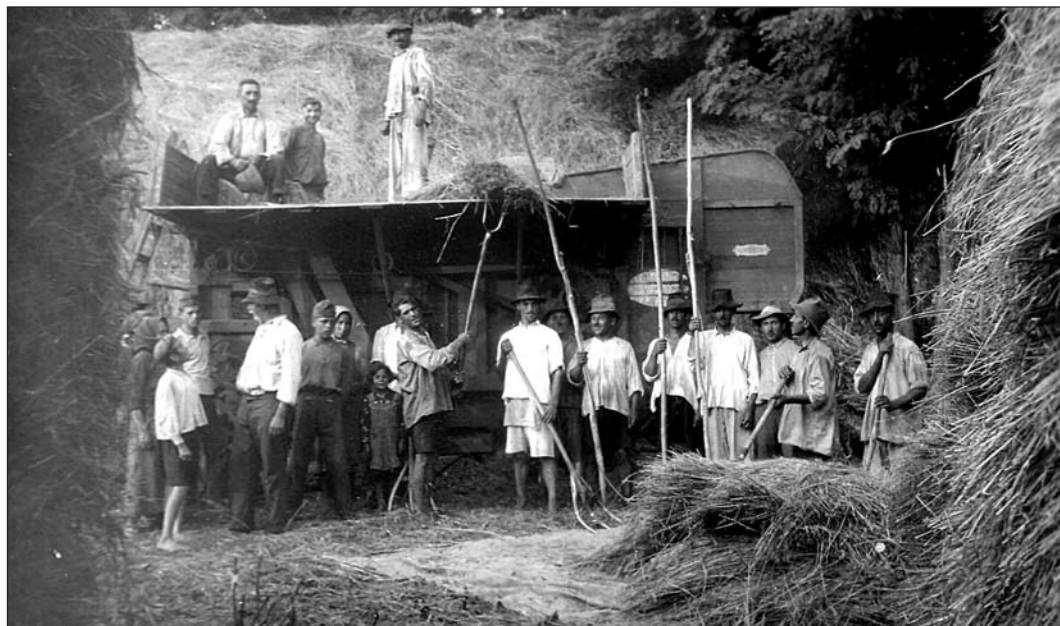
– Nem is tudom máshol kezdeni, csak az első aratásnál – nyolc-kilenc éves lehettem – kezdi Marika néni, s így folytatja: – Izgatott voltam, vártam nagyon, hogy a mama és a papa magukkal vigyenek az aratásra. Korábban is segítettem nekik otthon s a földeken, de aratni a negyvenes évek második felében vittek először, amikor már elég erős voltam ehhez a mun-

kához. Feladatom a *kötélterítés* volt. A *kötél* a gyökerestől kitépett, kalászukkal egymásnak szembefordított búzaszálakból sodort kötöző anyag volt, amellyel a lekaszált, sarlóval levágott, összegyűjtött búzát kötöttük össze. Ennek az elkészítésével kezdődött a reggeli munka, és amikor elegendő kötelet sodortak a szüleim, hűvös helyre hordtuk, egymásra raktuk, nehogy kiszáradjanak. Megreggeliztünk – paprikás-hagymás túrót, kenyeret, de jutott sonka, kolbász is az aratás napjaira –, a papa megfente a *kaszá*t, a mama *sarlót* fogott, s kezdődhetett a nap. A kötéltregetés mellett hordtam a vizet édesapámnak, édesanyámnak, ha megszomjaztak. A papa ment elől, vágta a búzát, ami az előtte álló sorra dült. A mama volt a *marokszedő*, aki sarlóval összegyűjtötte a levágott gabonát s a kötélre tette, majd az összegyűjtött búzát papa *kévébe* kötötte. Betakarítás után az összekötött kévéket *kepebe* raktuk, egy kepebe összesen tízennégyet, aztán a *böggövel* – a gereblyével – a *kuszá*t – az aratás elől menekülő búzaszálakat – is összegyűjtöttük. Így arattunk itt Dunakömlődön az *Egyenes-dűlőben*, *Szigeten*, *Vájtálon*. Az aratással délután

két órára végeztünk, vagyis abahagytuk a munkát és hazamentünk ebédelni. A mama ekkorra vágta le és főzte meg – szokás szerint – az első fiatal kakast a baromfiudvarból, akit így biztatott kora tavasztól: – Hízzál csak, hízzál! Aratásra jó ebéd lesz belőled. – A gabonát az Ambrózi malomba hordtuk, a liszt, amely a gabonából készült, a következő aratásig tartott. Az otthon dagasztott kenyeret a közeli pékhez, Szekszárdi Mihályhoz vittük süttetni. Egyébként aratás és cséplés után kezdődött a nagymosás a Dunán. Ekkor üresítettük és mostuk ki a szalmazsákokat, s töltöttük meg új szalmával – de ez már egy újabb történet” – fejezi be Marika néni majd hozzáteszi: „1960-ig, a termelősövetkezet megjelenéséig arattunk kézzel. A gépesítést nehezen fogadták a földeken kézzel, állati erő segítségével munkálkodó emberek.”

De végül elfogadták. Az igényeiket a lehetőségekhez igazították. Igen, érdekes módon fordítva, mint ahogy arra manapság szükség lenne: a kevesebbet igazították a többhöz. A kézi munkát a gépi munkához. S hogy mire is lenne szükség 2009-ben aratás idején – és minden időben? Eltűzött igényeinket a lehetőségeinkhez igazítani...

Tell Edit



Tumpek Mihály felvétele az 1930-as évekből

## Paksiak a nagyvilágban

## Csetszobából Skandináviába



Kattári Tünde egy sor, életében fontos dolgot köszönhet az online beszélgetésnek, a csetnek. Így korábban megjelent könyvének témáját, második férjét, munkáját és új otthonát Svédországban. Lassan öt éve él Bromöllában, ami Paks nagyságú, csupán gimnázium híján nem kap városi rangot.

A történet valóban a cseten kezdődött, ahol „szóba elegyedett” Attilával, aki azt szeretette volna tőle megtudni, hogy hogyan lehet színes betűket használni a cseteléshez. A banális kérdésből akkor egy hetvenperces beszélgetés lett, majd két és fél évig tartó távkapcsolat, vé-

gül immár több éve tartó házasság lett, aminek tapasztalata azt mondatja Tündével, hogy „nekem ne mondja senki, hogy nem működik a távkapcsolat!” Eleinte persze még azt sem tudta, hogy a férfi, aki megszólította, már 18 éve Svédországban él. Amikor komolyra fordult a dolog és dönteni kellett, annak ellenére, hogy Tünde három gyermekével és beteg édesanyjával, Attila pedig függetlenül élt, mégis az tűnt logikusnak, ha ő költözik.

– Attilának stabil élete volt kint, nekem egy szétzilált itthon – indokolja. Mint elárulta, nem voltak félelmei, hatalmas kalandvágy munkált benne, és a rá mindig is jellemző nyughatatlanlás. Csúpan az bizonytalanította el, hogy nem ismerte a nyelvet, illetve az, hogy nem akart senki terhére lenni gyerekestől... A két kiadást megért könyve, a Találtam egy bankrablót, némi anyagi függetlenséget adott neki, nyelvtanulásra pedig Svédországban nyílt lehetősége. 2004 októberében költöztek. Nem volt egyszerű, mert kamasz fiát, Gergőt a barátok és a szerelem Pakson tartotta, és édesanyja sem vá-

gyott külföldre, így őket itthon kellett hagynia, s róluk így gondoskodni. Ezt a több ezer kilométer távolság ellenére sikerült megoldani. Tünde pedig Biával és Benivel új otthonra lelt Bromöllában.

Másfél évig nem dolgozott, csak nyelvet tanult, ami ott egyébként ingyenes. Ha nem is az iskolapadban, de mostanra már sikerült megtanulnia svédül. Igaz, gyerekei e tekintetben jócskán rávernek. Beni, aki hároméves volt a költözéskor, perfekt, még az őslakosok sem mondják meg, hogy nem ott született. Bianka is remekül boldogul, mára addig jutott, hogy ha elé tesznek egy svéd és egy magyar regényt, az előbbiért nyúl. Igaz, kint ritka az, ha magyar kerül elé. Édesanyjuk egy halfeldolgozóban dolgozik részben a csomagolóban, részben a termékfejlesztésen. És – milyen a sors fintora – Magyarországhoz kötődő mellékállásra talált. Na persze, hogy cseten. Így ismerte meg a Príma Konyha magazin vezetőjét. Eleinte csak írt a lapnak, októbertől pedig ő a lap „séffe”. Ő készíti el a recepteket kint Svédországban. Ezekről fotók, leírások készülnek a

magazin számára. Tünde ezt rettetesen élvezzi, hiszen szeret sütni-főzni, egyik hobbija a tortakészítés.

Svédországban sincs kolbászból a kerítés, de, ha van nyolc órás állásod, nem kell nélkülöznöd és futja nyaralásra is, mondja Kattári Tünde. Hozzáteszi, más tekintetben is van mit irigyelnünk: ott nincs a magyarországihoz hasonló tekintélyelvűség, ott egyenlők az emberek, és nem rosszindulatúak, hanem segítőkészek. Nem kérdezik, hogy honnan jöttél, csak azt nézik, be akarsz-e illeszkedni. És annak ellenére, hogy rendkívüli módon nacionalisták, nekik a svéd föld a legszebb, a svéd ízek a legjobbak, nem várják el ugyanezt a letelepedőktől. Ez persze nem jelenti azt, hogy Tündének ne volna hiányérzete: a barátai, a családja, a magyar ízek – például a kolbász – is hiányoznak neki. Szereti és propagálja is hazáját, akadt már olyan kollégája, aki elbeszélése nyomán eljött ide. Ők a nyüzsgő nagyvárosokat, a fürdőket és a kintinél olcsóbb, de jó vendéglátást dicsérték. Tünde osztja ezt a véleményt, de hazatelepedni várhatóan nem fog, a jövőben valószínűleg maga is csak vendégként jár Magyarországra.

Vida Tünde

## A magyar nyelv éve Cseresznyésben

Zenés-verses előadás, filmpremier és újságbemutató zárta a határon túli középiskolások tábort Cseresznyépusztán. A rendezvény fő témája idén a Kazinczy-jubileum kapcsán a magyar nyelv volt. Ahogy az eddigi 15 évben mindig, most is több csoportban folyt a tábori munka: a zenei és kommunikációs, filmes és újságírócsoportokban tevékenykedtek az Erdélyből, Felvidékről, Vajdaságból, Kárpátaljáról érkezett középiskolások. E mellett előadásokat is hallgathattak: többek közt dr. Kalla Zsuzsa irodalomtörténész, Kemecsi Ferenc előadóművész és Gálosi János tanár látogatott el a táborba. Megfordult Cseresznyépusztán a Szaggató zenekar és a művészeti iskola négy dráma tagozatos tagja is.

A táborzárón nagy sikert aratott a Visszhang című tábori újság, mely az interneten is olvasható a [www.paksihirnok.hu](http://www.paksihirnok.hu)



Fotó: Molnár Gyula

oldalon. Szintén vastappsal jutalmazta a közönség a „Drága játék hülyegyerekeknek” című filmet. Ennek elkészítéséhez a TelePaks Kistérségi Televízió operatőrvágója, Babai István nyújtott segítséget.

-kg-



# Külföldön sincs kolbászból a kerítés

**Gazdasági válság, megszorító intézkedések – sokaknak megfordul a fejében, hogy a könnyebb boldogulás reményében külföldre távoznak. A „mindenhol jobb, mint itthon” gondolatától hajtva néhányan egy szál bőrrönddel vágnak útnak. Az sem ritkaság, hogy elkeseredettségük és hiszékenyséjük jó alkalmat ad a csalóknak, akik megtakarított pénzükért cserébe ígérnek nekik boldogulást a távolban.**

Fotók: Paksi Hírnök archív



A paksi származású Kiszl Krisztina évek óta Nürnbergben él családjával. Ő mesélte el ismerősei kálváriáját:

– Háromgyermekes család került anyagilag kilátástalan helyzetbe. Úgy döntöttek, hogy maradék pénzükből megpróbálnak Németországban új életet kezdeni. Egy régóta nyugaton élő rokonuk felajánlotta segítségét: van egy ismerőse (őt álnéven mutatták be a családnak), aki 1500 euró fejében a szükséges papírokat beszerzi részükre, s ha szerencsájuk van, még álláshoz is jutnak. A lehetőségnek a németül egyáltalán nem tudó család nagyon örült. Azt azonban nem tudták, hogy a lakcímbejelentés Németországban költségmentes, a lakáskeresési ígéret is hamis, hiszen minden esetben a tulajdonosok a bérlőjüket előzetesen szeretnék megismerni. A munkavállalási engedély beszerzését nagyon komoly feltételekhez kötik a hivatalok, ez sem működhet „látatlanban”. A családot tehát csúnyán becsapták,

**a pénzükért cserébe semmit sem kaptak,**

a lakást pedig, aminek a címét megadta a kedves ismerős,

időközben eladták... A pórul járt emberek a pénzük után futva fél év után megtalálták a „segítőkész” rokont, aki, mint kiderült, maga is részesedett a „kedves” ismerős által kicsalt összegből.

A történet mindenképpen tanulságos lehet mindenkinek, aki külföldre költözésben gondolkodik. Vannak Nürnbergben is német-magyar irodák, amelyek hivatalosan tudnak segíteni mindenkinek, nem kell kerülőutakhoz folyamodni.

Krisztina arról is beszélt, hogy a gazdasági válság éppúgy érzékelhető, mint más országokban: sokkal több lett a munkanélküli; a német elsősorban honfitársával tölteti be az üres állást. Korábban ez nem így volt. Ennek ismeretében érdemes elgondolkodni azon, valóban Németországban szeretne-e valaki munkát vállalni...



Krausz Tamás Írországban él.

– Betonbiztosnak tűnő munkahelyek is megszűntek. Felemelték a munkanélküli segélyre jogosultsághoz szükséges előzetes munkaviszony idejét egyről két évre, ami sok magyart térdre rogyasztott, így van, aki haza van, aki távolabbra megy... – Kérdeztem Tamástól, mi az, amivel feltétlenül rendelkeznie

kell annak, aki külföldön próbálna szerencsét. Régi barátja ugyanez iránt érdeklődött fél éve. Őt Tamás beíratta nyelviskolába, összehozta az összes angliai ismerőseivel és ajánlott számára néhány megbízható közvetítőirodát. Tehát: csak nyelvtudással érdemes neki vágni az útnak, és biztosra kell menni...

– A munkaközvetítőkről lehetne rémtörténeteket mesélni. Nekik köszönhettem négy fiú, hogy télen albrétben kucorogtak, telefonkönyvekkel fűtöttek, míg meg nem tört a büszkeségük és küldettek maguknak repülőjegyet a családjukkal, hogy haza tudjanak menni... Spanyolországban találkoztam egy rokkantnyugdíjas nénivel, aki csak az első órát bírta a narancsszedésből, ezért utazott 9000 km-t... A fejpénz, amit érte kapott a közvetítő, 100 euró volt, amit persze a néni fizetett, éppúgy, mint a többi járulékot.



Baksay Adrienn Angliában pedagógusként dolgozik egy magánóvodában, párja pedig építészmérnökként egy tervezőirodában. Őket nem érintette meg a válság szele, de Adrienn három magyar ismerőse is emiatt veszítette el állását. – Úgy gondolom,

**nehézebb elhelyezkedni most, de nem lehetetlen.**

Mi már néhány hónappal kiutazásunk előtt gondosan előkészítettük angliai életünket: álláshirdetéseket böngészünk az interneten, angol nyelvű önéletrajzot, motivációs leveleket, ajánlóleveleket küldtünk, tájékoztunk, társadalombiztosítási számot ígér-

nyeltünk és bankszámlát nyitottunk, amely már várt, mire megérkeztünk.



Dr. Baller Barbara madridi konzulként hivatalból is tájékozott ebben a témában:

– Az uniós statisztikák szerint Spanyolországban a legnagyobb a munkanélküliségi ráta, lassan eléri a 20%-ot. Az elmúlt év folyamán tapasztaltam, hogy magyar állampolgárokat elbocsátottak, illetve vállalkozásaik csődbe mentek, de ez, a válság generálta várakozásaimmal ellentétben nem volt tömeges jelenség. Még mindig jellemző, hogy munka ígéretével kicsábítják a magyar állampolgárokat, de számításaik nem jönnek be, nem megfelelő a munkahely, a munkabér, a szállás, a munkabiztonság... Sajnos általában az is, hogy

**a jobb élet reményében minden háttér nélkül érkeznek,**

akár egy bőrönddel, csak ott-hon ne kelljen maradni.

Nem hiszik el, hogy jelenleg itt sem lehet munkát találni, és azt sem, hogy spanyol nyelvtudás nélkül szóba sem állnak velük. A paksi származású konzul ugyanazzal a tanáccsal él, mint az általunk megkérdezett, külföldön dolgozó fiatalok: csak abban az esetben utazzon a munkavállaló, ha már előre tájékozódott, munkaszerződéssel, biztos munkafeltételekkel rendelkezik. A magasan kvalifikált szakembereknek és a hiányszakmákra jelentkezőknek még most, a válság idején is van esélye az elhelyezkedésre, de csakis nyelvtudás birtokában.

Sólya Emma

# Milyen is egy bormustra?

Nem oly régen részese lehettem egy bormustrának, amely számomra igen sok hasznos tapasztalatot és számos új információt adott. Nem is gondoltam volna, hogy ennyi mindent el lehet mondani egy pohárka borról, és néhány korty kóstolgatása után még arra is fény derülhet, hogy bőven termett-e a tőke, avagy korán szüretelték-e a szőlőt. A Paksi Sárogyör Téri Préháztulajdonosok Egyesületének baráti bormustrája nem volt öncélú, a borkóstolás kellemes élményén túl számos tanáccsal, tanulsággal szolgált mindenki számára. A tagság által felkínált, bemutatott borokat közösen kóstoltatták, mustrálták, vagyis vizsgálódva nézegették, ízlelgették és véleményt alkottak róluk, hogy leszűrve a tapasztalatokat, az észrevételeket, javaslatokat, a jövőben azokat hasznosítsák, és még kellemesebb ízű, minőségi borokat készítsenek.

A bormustrának nem volt tétje, hisz itt nem versenyeztek borok, és nem bírálatot kaptak, hanem baráti alapon történő elismerő szavakat avagy jobbító észrevételeket.

Minden kóstolásra szánt palackot jelíggel láttak el, így tehát a mustra során nem lehetett tudni, hogy az adott bor melyik gazdától származik, és ezáltal elfogulatlanul lehetett kóstolgatni, értékelni. A bor-



Fotó: Paksi Hírnök archív

mustra során vizsgálták a bor színét, tisztaságát, illatát, savasságát, alkohol- és tannintartalmát, ízét, zamatát, harmóniáját és még

sok-sok más tulajdonságát, ami a hozzáértő és tapasztalt Sárogyör téri borosgazdák figyelmét felkeltette.

Előbb a fehér, majd a rozé és a siller, végül a vörösborkok kerültek terítékre. Volt bőven kínálat minden fajtaból. Egy-egy borról mindig egy kóstoló adott véleményt, amit a többiek kiegészíthettek, egyetérthettek vele vagy ellentmondhattak neki, és a bor tulajdonosa is felfedhette kilétét, hozzászólhatott az eszmecserehez.

Némelyik borról igen hasznos és tartalmas beszélgetések folytak, és néhol már a szakmai előadás határát súrolták. Az biztos, hogy mindenki sokat tanult belőle, és mindenki hasznára vált a bormustra, hisz az elhangzott vélemények és saját tapasztalatok közzététele által sok új információhoz hozzájutottak. A Sárogyör tériek igyekeznek is minél hatékonyabban hasznosítani ismereteiket, és minél jobb borokat előállítani, hogy azokat a nyilvánosság előtt bemutat-hassák.

Az egyesület következő nagy bemutakozása, országra szóló rendezvénye a hagyományteremtő szándékkal megrendezésre kerülő sillerfesztivál lesz, mely kizárólagosan Pakshoz kötött. A szeptember 12-én Pakson, a Sárogyör téren tartandó fesztiválra az egyesület minden érdeklődőt nagy-nagy szeretettel vár, legyen helybeli vagy távolról érkező vendég! *Lovásziné Anna*

## Horgászverseny a Duna-korzón

A Paksi Sporthorgász Egyesület augusztus 30-án rendezti a Tokaji Sándorról elnevezett házi horgászversenyét a Korzó alatti Duna szakaszon. (Ha a vízállás nem teszi lehetővé, akkor szeptember 5-e a másik időpont.) Gyülekező reggel 6 órától, majd sorshúzás, illetve felkészülés és a helyek elfoglalása következik. A verseny fél 9-től 11.30-ig tart, ahol felnőtt kísérelővel a gyerekek is megmérettethetik magukat. Az eredményhirdetést követően halászlével vendégelik meg a résztvevőket. A szervezők felkérlik a csónaktulajdonosokat, hogy a verseny idejére vigyék el a pályáról vízi járműüket.

## UTAZZUNK!

### Szállodák besorolása avagy mit jelentenek a csillagok?



A szállodák csillagok szerinti besorolásának megvan a saját követelményrendszere, mint például a szobák nagysága, felszereltsége, vizesblokkok száma, lift, parkoló stb. Emellett vannak kötelező szolgáltatások, melyekkel a szállodának rendelkezni kell, például recepció, textiltválás, illetve emellett fakultatív szolgáltatások. Mindezeket összeítve dől el az, hogy a szálláshely mely besorolásba kerül. Magyarországon ez egytől öt csillagig terjed.

Általában nem is az itthoni „csillagozással” szokott probléma lenni, hanem azzal, hogy külföldön az itthon megszokott kategóriákat várjuk el, ami sok esetben nem helytálló.

Nyugat-Európában többnyire nem érhetnek minket kellemetlen meglepetések, de köztudott tény, hogy például az arab országokban a nálunk megszokott színvonalat eggyel magasabb csillag számnál kell keresni. Vagyis ami pl. Tunéziában négy csillag, Magyarországon maximum a harmadik kategóriának felel meg. (A kivétel erősíti a szabályt.) Nagyon sokat segíthet a választásban, ha

megnézzük, mikor épült az általunk választott szálloda, illetve mikor újították fel.

Hasznos lehet még, ha utazási fórumokat is felkeresünk, bár ez sokszor többet árt, mint segít.

Viszont létezik egy nemzetközi oldal, ahol véleményezhetjük az általunk kipróbált szállodákat, illetve mi is számtalan személyes információt találhatunk a kiválasztott szálláshelyről, legyen az a világ bármely pontján: [www.tripadvisor.com](http://www.tripadvisor.com), nálam bevált! Természetesen nagyon fontos, hogy továbbra is szem előtt tartuk az ár-érték arány fontosságát. A minőséget az utazásnál is meg kell fizetni, a nagyon olcsó ár sok esetben nem biztos, hogy azt a szolgáltatást tartalmazza, amit valóban szeretnénk.

*Czink Dóra,  
a Paksi Turisztikai Információs  
Iroda vezetője*



## Jó napot, mi újság?

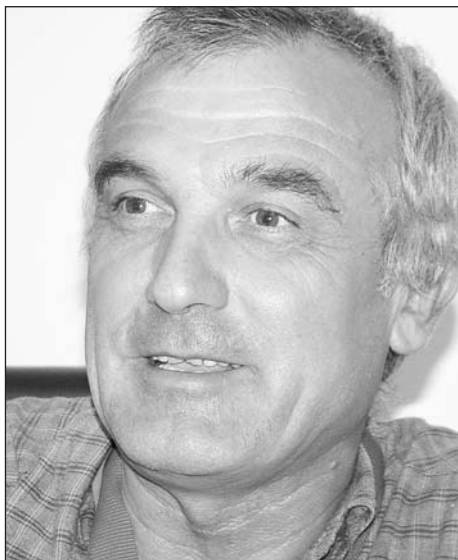
# Puskacsó helyett lencsevég

**Nagyobb trófea Vincze Bálint számára, ha sikerül a gépéhez csálnia és lefotóznia akár ötven centiméterről egy ürget vagy mondjuk feketegolyát, mint valóban elejteni egy vadat. Pedig horgász, vadász. Igaz, a puskáját talán el sem sütötte, amióta új szenvedélyének, a természetfotózásnak hódol.**

– Nem vagyok ökológus és nem a tudományos tények rögzítése a célom, csak szeretném megosztani a nézővel azokat a családomtól elvett, sok ezer óra ezred másodpercnyi pillanatait, mellyel kis betekintést adhatok abba a csodavilágba, amely minket körülvesz – fogalmaz Vincze Bálint mint paksi ürge a budapesti és szentpétervári fotókiállítására invitáló meghívóiban. (Oroszországba egyébként az atomerőművek közötti kapcsolatnak köszönhetően jutott el.) Meghívóból még nem született túl sok, miután Bálint csupán egy-két kiállításon van túl, a fotózást, azon belül is a természetfotózást csupán néhány éve fedezte fel magának. A vizuális megjelenés azonban korábban is fontos szerepet töltött be életében, hiszen művészeti iskolát végzett Pécsen és a Paksi ÁFÉSZ dekorációs vezetőjeként kezdte pályáját. Akkor még

## divat volt a kirakat- és a kirakatrendező verseny

is, ahol rendre kiválóan szerepelt. Ez már a múlt, hiszen huszonhárom éve a Paksi Atomerőmű Zrt. munkatársa, ahol grafikus-tipográfusként felel a különféle kiadványok, rendezvények megjelenéséért. Ez a munka hozta új szenvedélyét is, hiszen a lakossági tájékoztató és egyéb anyagokhoz fontosak voltak a fotók. Eleinte elmondta elképzeléseit a fotósoknak, később rájött, hogy egyszerűbb, ha maga készíti el. Az egyszerűbb persze csak arra értendő, hogy tudja, mit akar. A megvalósítás aztán néha sok-sok órát, napot elvesz... Körülbelül három éve vetette fel azt a gondolatot, hogy az atomerőmű környezetében készült természet-



Fotó: Molnár Gyula

fotókkal kellene illusztrálni az atomerőműves kiadványokat. Miután főnöke támogatja az ötletet, elkezdődött a máig tartó szerelem. Egyrészt Bálint tanulni kezdett, kurzusokon és könyvekből, internetről. Másrészt annak érdekében, hogy jobbnál jobb fotók szülessenek, egyre többet és lehetetlenebb helyzetekben „állt lesben”. Ezt a szó legszorosabb értelmében kell érteni. Leskunyhókat épít, eteti az állatokat,

## ha kell, órákig hasal a tűző napon vagy jeges vízben.

Mint mondja, talán nincs olyan dolgozója az erőműnek, aki ne segítene valamivel. Információkkal, ötletekkel, vagy éppen munkával. Így született üzemi területen kis tavacska, ahová módszeresen



**Türelem ürget terem... Ahhoz, hogy megszülessen a fenti ürgeportré, Vincze Bálint két hónapig járt ki az Ürgemezőre és hasalt a fűben.**

odacsalta a feketegolyákat. Olyan közel, hogy ha kinyúlt volna a leskunyhóból, megsimogathatta volna a fejét. Történetek tucatjait meséli arról, hogy miként sikerült becserkelnie egy-egy állatot, s elkészíteni a hön áhított fotót. Ahhoz például, hogy megszülessen az ürgeportré, amelyik rákerült a már említett meghívóra, két hónapig járt ki az Ürgemezőre és hasalt a fűben. Akadtak persze, akik nem értették, mit keres az a félőrlűt a rét közepén. Családja elfogadja ezt az örületet annak ellenére, hogy sok-sok órát elrabol tőlük ez a szenvedély. Felesége és fiuk egyébként kollégái is. Fia Szekszárdon dolgozik grafikusként, tipográfusként, felesége most végzett az Iparművészeti Egyetemen elsőfokú tipográfusként. Ha tehetik, otthon nem dolgoznak, ami nem jelenti azt, hogy ne ismernék egymás munkáit. Bálint elárulta, felesége szereti a képeit.

Ő maga arra törekszik, és ebben a cégvezetés is támogatja, hogy teljesen hitelesen mutassa be a paksi atomerőmű közelében élő állatokat. Ha valaki kételkedne és azt gondolná, hogy valamiféle számítógépes trükkel készülnek, neki csak megmutatja a törzsfájlt. Legutóbb főnöke azt mondta, hogy szépek-szépek ezek a feketegolyák, de hát nem látszik, hogy hol készültek. Bálintnak nem kellett több, sokak segítségével megépítette a leskunyhót, elé a tavat, s elkészült a kép: elől a golya lépdél, háttérben az atomerőművel. A szenvedélyes fotóstól nem idegen, hogy jeges vízben hasalva „vadásszon” a Dunában halászó kárókatónákra, vagy derékig gázoljon a vízben békákra lesve. Rendkívül jó kapcsolata van horgászokkal, vadászokkal, a nemzeti parkokkal. Hívják szarvasbögésre vagy éppen a szarvasbogarak rajzására, ő pedig megy és bőszen kattintgat. A természetben otthonosan mozog, hiszen maga is horgász, vadász. Igaz, amióta a fényképezőgép lett az állandó társa, pusztán ritkán vesz kezébe. Azt mondja, sokkal nagyobb trófea az, ha a gépe elé csalja a kiválasztott állatot, mintha több száz méterről elejti. Egyébként legjobban azokat a képeit szereti, amelyekért meg kell dolgozni. Kitalálni, bevetni, „gyúrni” rá, várni, amíg minden olyan lesz, ahogy elképzelte. – Kevesünknek adatik meg az a luxus, hogy e világ megosztja vele intim titkait – fogalmaz képeit ajánlva.

Vida Tünde

## Sport

# A szurkolók az első tízbe várják a PFC-t

Egy győzelem, egy vereség az eddigi mérlege a Paksi FC Soproni Ligában szereplő labdarúgócsapatának. A 2009-2010-es szezont Zalaegersze-  
gen kezdte a PFC, és 2:0-s fél-  
időt követően 2:1-re kapott ki  
Gellei Imre együttese. A paksi  
gólt Böde Dániel szerezte. Ne-  
gyedik élvonalbeli szezonjá-  
nak első hazai meccsén a Nyír-  
egyháza Spartacus ellen 1:0-ra  
győzött a zöld- fehér alakulat.  
Tököli Attila a 18. percben  
büntetből volt eredményes. A  
3100 néző jól szórakozott,  
mindkét kapu előtt adódtak le-  
hetőségek, és minden egyes  
labdáért nagy küzdelem folyt a  
pályán. Az első három pont  
megszerzését követően Gellei  
Imre boldogan nyilatkozott: –  
A Nyíregyháza igen jó ajánló-  
levéllel érkezett hozzánk, hi-



szen nagy gólkülönbséggel  
nyertek a Vasas ellen. A kitűnő  
támadójátékosaikat igyekez-  
tünk semlegesíteni. Küzdel-  
mes, hajtós, kemény mérkőz-  
ésen az utolsó pillanatokban ki-  
végezhetjük volna őket. Végül  
minimális gólkülönbséggel  
arattunk győzelmet, gratulálok  
a csapatomnak!

Az Atomic Strike szurkolói  
csoport is ismét hallatta hang-  
ját. A Zalaegerszeg elleni

meccsre is sokan kísérték el az  
együttest, bár az ottani szur-  
kolás még visszafogottabb  
volt. – Vegyes érzéseim van-  
nak, jó lenne még egy minősé-  
gi csatárt igazolni. A ZTE-től  
elszenvedett vereség, úgy ér-  
zem, belefér, a Nyíregyháza  
legyőzése jó eredmény. A sze-  
zon végére a középmezőny  
elejére várom a PFC-t –  
mondta el Lisztmajer Balázs,  
az AS egyik alapítója. – Jobb

teljesítményt várok a csapat-  
tól, mint az előző évben. Az  
első 10-be mindenképp oda  
kellene érní, de jó lenne a 6-8.  
hely valamelyikét megszerez-  
ni. Szeretnénk, ha minél töb-  
ben jönnének szurkolni, éppen  
ezért a szezonkezdet óta a  
PSE Büfében is megvásárol-  
hatók az idegenbeli meccsbe-  
lépők – fogalmazott Tesényi  
Norbert, az AS szurkolói cso-  
portjának vezetője. A Paksi  
FC a harmadik és a negyedik  
fordulóban is egyaránt idegen-  
ben lép pályára. Augusztus 8-  
án a Vasas, míg 15-én a Fe-  
rencváros vendégeként. A  
Sport Televízió mindkét ösz-  
szecsapást élőben közvetíti. A  
következő hazai bajnokiját au-  
gusztus 22-én a Kaposvár el-  
len játssza Gellei Imre együt-  
tese. *Faller Gábor*

## Nagyágyúkkal mérkőzött

A németországi Sindelfin-  
genben rendezett nemzet-  
közi cselgáncsversenyen  
lépett tatamira Bor Barna.  
A rotterdami világbajnoki  
felkészülés részét képező  
viadalon 26 versenyző in-  
dult a +100 kg-os mezőny-  
ben, teletűzdelve német,  
orosz, fehérorosz nagy-  
ágyúkkal. A paksi Atom-  
erőmű SE dzsúdósa egé-  
szen a döntőig menetelt, le-  
győzve többek között a hét-  
szeres Európa-bajnok orosz  
Tamerlan Tmenovot. A  
döntőben az olimpiai és vi-  
lágbajnok orosz Alekszandr

Mihajlinnal szemben ma-  
radt alul, s így a nehézsú-  
lyú válogatott versenyző  
második lett.

Összesen tíz magyar indu-  
lója volt az idei nyílt német  
bajnokságnak, ahol bronzér-  
mes lett az egykori paksi, je-  
lenleg a Honvéd-Kíspzer-  
ben versenyző 70 kilogram-  
mos világbajnoki és Európa-  
bajnoki harmadik helyezett  
Mészáros Anett. A magyar  
küldöttség a verseny után  
részt vett az egy hetes sin-  
delfingeni nemzetközi edző-  
táborozáson.

*(joko)*

## Kezdődik a felkészülés

Lassan véget ér a nyári szünet,  
az Atomerőmű SE férfi kosár-  
labdacsapata is megkezdte a fel-  
készülést a 2009-2010-es bajno-  
ki idényre. A keret augusztus  
17-én találkozik először, a csa-  
pathoz egy héttel később csatla-  
kozik a nemzeti válogatottban  
szereplő új szerzemény, Hor-  
váth Ákos és Körtélyesi Ger-  
gely. Az első napokban Schmidt  
Béla egyedül irányítja az edzé-  
seket, mivel a vezetőedző,  
Dzunic Branislav Mészáros La-  
jos, a férfi kosárlabda-váloga-  
tott szakmai igazgatójának segí-  
tőjeként, szövetségi edzőként  
dolgozik az Eb-pótszelejtezőn. A  
bajnokcsapatból hatan marad-  
tak, a rutint képviselő Gulyás

Róbert, Mészáros Zalán, Kiss  
Zsolt és Micheal English, vala-  
mint a jövő reménységei: Med-  
ve Máté és Morgen Ferdinánd.

Kecskemétre érkezett a válo-  
gatott Horváth Ákos, valamint  
Horti Bálint és Kovács Ákos.  
Amerikai játékosokat is igazolt a  
szakvezetés, Ivory Clark és  
Anthony Dill a Dombóvár szí-  
neiben vívtekedett tavaly.  
Csaplár-Nagy Ervin szerződte-  
téséről egészségügyi problémái  
miatt később dönt a vezetőség.  
Augusztus 29-én 18 órakor  
Szekszárdon a Pécs ellen játszik  
felkészülési meccset az ASE.  
Hazai pályán szeptember 2-án  
18 órakor a Kaposvárt fogadja a  
csapat. *Kovács József*



## PAPP HORGÁSZBOLT

Paks, Rosthy u. 3.

Telefon: 75/311-060, 20/931-5261

e-mail: papphorgaszbolt@topmix.hu

Nyitva tartás: hétfő-csütörtök 9–17 óráig,  
péntek 8–17. Szombat 8–12-ig.

Augusztus 8-tól 20-ig  
minden bot és orsó 10% engedménnyel,  
egyes zsinórok 40% engedménnyel,  
SHIMANO papucsok 30% engedménnyel  
vásárolhatók meg.  
5000 Ft feletti vásárlás esetén 5000 Ft-onként  
1 kg etetőanyagot adunk 1 Ft-os áron.



# Aranyak Távol-Keletről

Paksi versenyzőkkel a soraiban vett részt a dél-koreai Ulsanban a csapat-világ bajnokságon a magyar sárkányhajó válogatott. Öt számban álltak rajthoz a 200, 500 és 2000 m-es távokon a férfi-női mix hajók, s mindhárom távon aranyérmet nyertek. A versenyzők között volt Kozmann György, Fehér Imre és Viktor Endre. A tartalékokkal és szakvezetőkkel sikerült kiállítani egy csak férfiakból álló hajót (többek között Iker László tolta megyei kajak-kenus szövetség elnöke, Wichmann Tamás csapatvezető), amely a 2000 m-en aranyérmet, 200 m-en pedig ezüstérmet nyert. 500 m-en pedig csak azért nem nyertek semmit, mert pihenés miatt azt a távot kihagyták. Ez a csapat-világ bajnokság jó felkészülésnek számított a tajvani világjátékokra, ahová 17 órányi utazás után, kalandos körülmények között érkezett meg a magyar küldöttség. A játékokig egy nap pihenőre és két nap edzésre

volt lehetőség. Az első versenynapon 200 m-en nagyon szoros küzdelemben, az oroszok mögött mix hajóban ezüstérmet szereztek. A 2000 m megnyerése után a magyarok már a parton ünnepelték a győzelmet, amikor egy furcsa és igazságtalan bírói döntésnek köszönhetően kizárták őket. Szombaton a viharos erejű szél és a sok beteg miatt meggyengült csapattal is folytatták a jó szereplést, 500 m-en ezüstér-

met, míg 1000 m-en bronzérmet szereztek. Ekkor már nagyon tartalékos volt a magyar hajó, többen lázasan ágyban feküdtek, köztük Kozmann György is egy vírusos megbetegedés miatt. A paksi fiúk elmondták, az eredményeken felbuzdulva a jövőben szeretnék az atomerőmű színeit képviselő, tisztán paksi sportolókból álló hajóval megjelenni a nemzetközi porondon.

Kovács József



Fotó: Szűcsné Ferenc

## Helytálltak a fiatal evezősök

Sukorón rendezték a háromnapos EORV válogatót, a Gyermekek, Kölyökek, Serdülő Magyar Bajnokságot, Kolonics György Emlékversenyt. A versenyen mintegy hatvan egyesület 1200 versenyzője küzdött a helyezésekért. Az Atomerőmű SE színeiben közel negyvenen ültek vagy térdeltek hajóba. A paksi fiatalok 5 arany, 2 ezüst, és 3 bronzérmet, valamint 3 negyedik, 5 ötödik, és 2 hatodik helyet szereztek. Bedecs Ferenc vezetőedző különösen elégedett a három egyéni győztes, Koleszár Zoltán, Pupp Noémi és Pinczés Alexander teljesítményével. (joko)

## Távolban sok fehér vitorla

A Kalóz Felnőtt és Ifjúsági Bajnokság 2009-es versenyét július 19 és 24. között az Atomerőmű SE Vitorlás Szakosztálya szervezte. A tíz futam mindegyike a Balatonfüredi Koloska kikötőből indult. – Rendkívül erős mezőny gyűlt össze az idei magyar bajnokságra, a hazaiak mellett hat ország egységei is felsorakoztak a rajtvonalra. A kedvező széljárásnak köszönhetően mind a tíz futamot meg tudtuk rendezni – értékelt László Zoltán, az Atomerőmű VSC vezetője. A 48 hajóegység közt természetesen ott voltak a paksiak is. A svájci Európa-bajnokságot is megjárta Nagy-Mészáros duó ezúttal a középmezőnyben végzett, a legjobb ASE-s páros a Lipták Dániel–Varjú Gábor kettős lett, ők a 26. helyen végeztek. – 2001 óta vitorlázunk, a gyermektábor-

ban ismerkedtünk össze. Azóta ülünk egy hajóban, évente 10-15 versenyen indulunk. Munka mellett sportolunk, a sok elfoglaltság miatt kevés idő jut edzésre – fogalmazott Varnyú Gábor. – Jobb eredményt szerettünk volna elérni, de összességében nem vagyok csalódott. A második nap értük el a legjobb helyezést, az akkori három futam alapján az összetett 11. helyén végeztünk. Később visszacsúsztunk, a verseny egészéhez hasonlóan a befutó is nagyon szoros volt – mondta el Lipták Dániel kormányos. Augusztusban további versenyeken vesznek részt a paksi kalózok, az idény egyik legrangosabb megmérettetését szeptemberben rendezik, ez az Iparági Vitorlás Találkozó lesz, szintén Balatonfüreden.

Faller Gábor

## Virtuskodás nyolcadszor

Közhírré tétetik, hogy nemes Királydaróczi Daróczy István fia István és Zsigmond 1886-os úzásának emlékére, illetve nyomdokán immáron nyolcadik alkalommal lesz virtusúzás Pakson! A távúzás szervezői megduplázták a Daróczyak Uszódig megtett hét kilométerét, így minden alkalommal Kalocsáig szelik a vállalkozó kedvű úszók a Duna hús habjait. Az idei próbára augusztus 15-én várják a virtuskodókat, nevezés és eligazítás a buszpályaudvar irányában lévő csónakleeresztőnél 9 és 10 óra között, majd a hajóforgalomtól függően érkezik el a nagy csobbanás ideje. A „Daróczy virtus-úzás” nem verseny, hanem egy úszó kirándulás gyönyörű környezetben, amely egyre népszerűbb és egyre szélesebb körben ismert, már külföldre is eljutott a híre. A 20-24 C fokos, 4-5 km/h sebességű vízben eltöltött nagyjából két és fél óra után finom ebéddel kínálják a szervezők a résztvevőket, akiknek hazaszállításáról is gondoskodnak, komppal, majd busszal hozzák vissza őket a starthelyre. A szükséges engedélyekkel és megfelelő biztosítással rendelkező úszáson mindenki saját felelősségére vehet részt! További részleteket olvashatnak a [www.virtus-uzas.extra.hu](http://www.virtus-uzas.extra.hu) honlapon. -gy-

### KIADÓ INGATLANOK

Paks főutcáján, irodaházban (Tolnai u. 2.) adminisztrációs vagy szolgáltató tevékenységre irodák kiadók. (15 m<sup>2</sup>-80 m<sup>2</sup>).

Érdeklődni:

30/9372-668, 75/511-252.

A magas vízállás miatt idén kevesebben csatlakoztak a Nemzetközi Duna-túra csapatához a folyó német, osztrák szakaszán. A magyarországi vonalon már népesebb csapat csordogált lefelé. A hagyományos állomáson, Pakson körülbelül százhusz túrázó táborozott. Tizenegy országból érkeztek, német, osztrák, szlovák, holland, angol, sőt még ausztrál résztvevők is voltak. És természetesen magyarok is, vagy tizenöt-húszan. Köztük Fejérvári Gábor, aki ma a magyar szakasz szervezőgárdájának élén áll. Gyerekként vett részt először a túrán, amely Európa legnagyobb múltú és leghosszabb távú vízi túrája. Szlovák és magyar sportolók – kajakosok és kenusok – hirdették meg először 1956-ban. Bécestől Budapestig eveztek, a táv most 2455 km. A túrázók Ingolstadtban szállnak vízre, a befutó a Fekete-tengernél van két és fél hónappal később. Persze kevesek evezik végig, a többség egy hosszabb-rövidebb táv erejéig csatlakozik. Paks állandó megállóhely és rendkívül jó házigazda, mondja Fejérvári Gábor. A város idén is megvendégelte a túrázókat, akik megnézhettek a Lussoniumot, majd a vacsorát a Sárgödör téren öblíthették le. A kellemes este után ismét a Dunára tették a kajakokat és kenusokat, és továbbhajóztak. Idén nem volt köztük egyetlen paksi sem. Ez persze nem jelenti azt, hogy Pakson ne volna egy beleváló, Duna-szerető ember sem. Többen is vállalkoztak hosszabb-rövidebb távok megtételére.

## A Duna szerelmesei



Fotó: Molnár Gyula

Egy baráti társaság az Al-Dunát járta be kenukkal Stampedli kíséretében.

### Stampedli vagy Kisfröccs,

kinek hogy tetszik, egy katamarán, amit a barátok idén vásároltak, majd tettek vízre a bárkánál. A társaság tagjai évek óta megszervezik a Szivacs-túrát, melynek neve nem a vakvéletlennek köszönhetően egyezik egy kedvelt kocsmáéval. A társaság egyik tagja, Kródi József – Öcsi – elmondta, hogy főként Lückl Zoltánnak köszönhetik, hogy megfertőződtek Duna-szeretettel. Ha tehetik, a Dunán, vízen töltik idejüket, együtt, családos-tól, ahogyan sikerül. A Szivacs-túrákon jártak már erre-arra, vad-

vízen is, idén pedig az Al-Dunára esett a választásuk. Többen kenuval mentek, Öcsi Stampedlivel, a kísézőhajóval. A kirándulás egy hétig tartott és nagyon jól sikerült: jó volt a csapat, remekül telt az idő, s ami a legfontosabb, szabadon. Öcsi szerint nincs annál jobb, hogy eveznek, aztán táborot vernek, ha van kemping, ott, ha nincs, bárhol a folyó partján, horgásznak, tábor tüzet gyújtanak. Olcsó és szebb a tengernél, fogalmaz. Tapasztalatai szerint egyre többen választják ezt. A vízi emberek, meséli, segítik egymást, őket is barátként fogadták. Stampedlinek pedig – miután nem egy szokványos vízi jármű – sok csodálója akadt. A kérdésre, hogy a feleségeket miért nem vitték a túrára, tréfásan csak annyit mond: az dupla költség, fele élvezet.

Ezzel a kijelentéssel nem száll vitába Farkasdi Sándor és Tar Sándor, azaz Facó és Tacó sem. Egyetértenek abban is, hogy a Duna semmihez sem hasonlítható. Ők ketten is túl vannak egy nem is akármilyen Duna-túrán. Egyébként gyerekkori barátok, óvodába is együtt jártak. Alig húszévesen döntöttek úgy, hogy

### leeeveznek Linztől

### Paksig

a folyón. Az elhatározást tett követte, csak hogy Facó megkapta a behívóját és barátja nélküle, másokkal tette meg az utat. Azóta tervezik, hogy megismételik. Erre „csupán” huszonhárom évet kellett várni. Ez persze nem jelenti azt, hogy a Duna felé sem néztek addig, minden nyarukat, szabadidejüket ott töltik, de a nagy túrára valahogy eddig nem került sor. Július közepén viszont felvitték a kajakot, és vízre tették Linznél. A bő hatszáz kilométert nyolc és fél nap alatt tették meg, szemben a 23 évvel ez-

előtti tizennégygyel. Kalandban bőven volt részüik, hiszen az osztrák szakaszon hat erőmű van, a szlovákon egy. Ausztriában profi rendszer van mindennél: kiveszik, kis kocsin lejjebb viszik, majd újra visszaviszik a kajakot. Itt nem is volt gond, csak Szlovákiában. Igaz, itt sikerült eltévedniük: egyszer csak nem az Öreg-Dunán, hanem valami mellékágon találták magukat, ahol megint csak át kellett volna emelni a kajakot. Tacó három kilométert gyalogolt az első faluig, ott azonban hihetetlen segítőkézséget tapasztalt: egy idős asszony nemcsak útba igazította, de még a biciklijét is odaadta, hogy elmenjen egy autóműhelybe, ahol azonnal és ingyen siettek segítségükre. Ez persze nem az egyetlen izgalmas eseménye volt a bő egy hétnek. Megegett, hogy éjszaka arra ébredtek, hogy úszik a sátor, mert annyit emelkedett a víz, hogy hiába volt minden óvintézkedés. Előfordult, hogy egész álló napon át szakadó esőben eveztek, s az is megtörtént, hogy akkora szél volt, hogy a sátrat rájuk döntötte, és nem látszott más a sátorlap alatt, csak a két hupli, azaz ők, ahogyan feküdtek. S bár nem borultak, volt részüik nem tervezett fürdőzésben is. – Jobb napokon kétszer is beleestem – mondja mosolyogva Tacó. Mindezek, meg a rengeteg szűnyog ellenére állítják: csodálatos volt. A folyóból biztosan nem lett elégük, hiszen alig, hogy megjöttek, családos-tól táborot vertek a Duna túlsó partján, hogy maradék szabadságukat ott töltsék.

Vida Tünde





# Hagyományőrző nap

Hagyományainkat eleveníti fel az Életfa Kulturális Egyesület szervezésében a „Paksi Hagyományőrző Magyarok Napja”, amelyet harmadik alkalommal rendeznek meg. Augusztus 28-án, 18 órakor ráhangoló esttel kezdenek négy helyi együttes közreműködésével, másnap egész nap várják az érdeklődőket. A kínálat összeállításánál a legfontosabb szempont az volt, hogy a magyar hagyományokra épüljön, de azt is szem előtt tartották, hogy kortól függetlenül mindenki találjon vonzó programot, tájékoztatót Lampert Marianna, az egyesület alelnöke. Választható a Hahota Gyermekek Színház „Kacor király” című gyermekelőadása, ellátogat a

rendezvényre Alex Horsch népzene kutató és népzenei előadó, a Farce Art Társulat pajzán vásári komédiával jön, Tóttós Gábor az Ezeréves Tolna megyéről tart előadást, este pedig színpadra lép a Vetővirág Népzenei Együttes majd a Szkítia, illetve a Bad Times koncertjét hallgathatják. Vetélkedésre is lesz lehetőség, íjászat, főzés és vitézi próba szerepel a palettán. Végigjárhatják a kézműves utcát, ahol szakértő irányítás mellett kipróbálhatják a hagyományos magyar mesterségeket, de játszótér, lovaglási lehetőség és kővön sütés is lesz. A versenyekre 8 órától nevezhetnek, a program 9-kor kezdődik. Helyszín az ürgemezei szabadidőpark. -gyöngy-

## Moziműsor

Augusztus 9. (vas.) 19 óra  
**KÉTELY**  
feliratos amerikai dráma

Augusztus 26. (szerda) 15 óra  
**EXCSAJOK SZELLEME**  
feliratos amerikai vígjáték

Augusztus 28. (péntek) 19 óra  
**HARRY POTTER ÉS A FÉLVÉR HERCEG**  
magyarul beszélő  
angol-amerikai fantasy

## Véradás

Véradás lesz Pakson augusztus 25-én és 26-án a művelődési központban, tudtuk meg Ferencziné Vesztergombi Klárától. A Magyar Vöröskereszt paksi szervezetének titkára elmondta, hogy nyáron a legnehezebb a vérkészlet szinten tartása. A szabadságolások idején csökken a rendszeres véradók száma, a nyári szünetben a közép és felsőfokú oktatási intézményekben nem tudnak szervezett véradást tartani, ugyanakkor a turistaszezonban a megnövekedett jármű- és gyalogosforgalomban általában emelkedik a balesetek száma, megnövekszik a kórházak vérigénye. Szeretnék, ha a paksi véradáson legalább 230-an nyújtanák a karjukat a szokásos 4,5 deciliter vér levételére, ezért kérik, hogy aki 18 éves elmúlt, de 65 még nem, egészségesnek érzi magát és van egy fél órája, menjen el a véradásra és hívjon el másokat is. Fontos, hogy a véradás előtt egyen és elegendő folyadékot igyon a donor, fényképes igazolványt és TAJ kártyát vigyen magával! -kgv-

**BaTu**kft

**BA-TU**  
**Építőipari Kft.**

**Teljes körű építőipari szolgáltatás**  
**Betonvágás és betontörés munkagépekkel!**

www.ba-tu.hu

Telephely: Paks, Ipari Park

Tel./fax: 06-75/313-226

Tel.: 06-30/9372-668

E-mail: batu.epito.paks@freemail.hu

**Építés, fuvarozás, gépi földmunkák**

**Nincs varrógépe? Nem tud varrni?**

**Tud, de nem szeret? Nincs rá ideje?**

Hívjon most, ha van a ruhárában olyan, ami javításra, cipzárcserére, igazításra, átalakításra vagy felújításra vár!



Tel: 70/528-5431, www.paksiruhaszerviz.hu

Keresse fel még ma lakóhelyéhez legközelebb lévő átvétőhelyet!  
20% kedvezmény a hirdetés bemutatónak 2009. augusztus 31-ig

Óvárosban:

MÉTERÁRU-LAKÁSTEXTIL ÜZLET

(Molnárék)

Paks, Dózsa Gy. u. 25. Tel: 75/310-351

Nyitva: H-P 8-17; SZO. 8-12

Lakótelepen:

PIROSKA MÉTERÁRU ÜZLET

(MONTÁZS)

Paks, Gagarin u. 3 Tel: 20/579-0278

Nyitva: H-P 9-18; SZO. 9-12

**RUHÁTÁRBAN PROBLÉMA? A RUHASZERVIZ MEGOLDJA!**

**HITELEK!** 18 BANK hitelei egy helyen!

**CREDITHILL**  
Hitele költségeit megelőlegezzük!

RÉGI vagy BIZTOSÍTÁSOS HITELET, VÁLTSÁ KI KEDVEZŐBB HITELEL!

**VÁGÓ ISTVÁN AJÁNLÁSÁVAL!**

Hiteleink kockázatos életbiztosítás, befektetés nélkül felvehető!

**A banki szigorítások ellenére megtaláljuk Önnek a LEGKEDVEZŐBB HITELET, deviza és forint alapon is!!!**

| FLK-val kombinált hitel |               |               |
|-------------------------|---------------|---------------|
| Például:                | 10 évre       | 15 évre       |
| 1.000.000               | 10.364        | 8.363         |
| 3.000.000               | 29.091        | 25.091        |
| 5.000.000               | 49.819        | 41.891        |
| <b>THM:</b>             | <b>10,56%</b> | <b>10,33%</b> |

**GYORS hitelek,**  
rövid idő alatt  
1-5 millió Ft-ig  
Akár értékecsélesi és  
közjegyzői díj nélkül

**Kedvező hitellehetőség akár 40 év futamidőre!**  
1 millió Ft ➡ 6.557,-/hó ➡ THM: 8,47%  
3 millió Ft ➡ 19.672,-/hó ➡ THM: 7,54%  
5 millió Ft ➡ 32.787,-/hó ➡ THM: 7,37%

**Szekszárd, Garay tér 1/4.**

**Telefon: 74/511-428**

**Mobil: 30/311-1181**

**CREDITHILL**

**TEMPÓ**  
**Autósiskola**

Tanfolyam indul:

„B” személygépkocsi kategóriában  
**2009. aug. 17-én 15.00-kor.**

**TANDÍJKEDVEZMÉNY**  
**10.000,-Ft**

Jelentkezés: a fenti időpontban Pakson, az ESZI-ben, fsz. 42-es tanterem; vagy a 70/3868-797-os számon Nagy Lászlónál.

- Kamatmentes részletfizetés
- Ajándék DVD – oktatási filmsegédlet
- Számítógépes tesztgyakorlási lehetőség
- Online KRESZ-teszt térítésmentes használat
- Kedvező árak

www.tempo-autosiskola.hu OKÉV nyisz.: 03-0071-02 Akkreditációs szám: AL-1449

**PANTAR** Kegyeleti Szolgáltató  
Bt. Paks, Kálvária utca 2.  
Állandó ügyelet: 30/9363-255 (x)

# Citeraünnep a Duna-parton

Közeleg augusztus 20-a, államalapításunk ünnepe. Pakson már hagyomány, hogy ezen a napon, a városi megemlékezést követően a Duna-parti sétányra hívják a lakosságot ünnepelni a Nyári Esték rendezvénysorozat keretében, ahol idén különleges zenéi élményben lehet része a közönségnek. Fél ötkor negyvenfős citerazenekar áll színpadra, amelynek tagjai viski, kézdivásárhelyi, galántai fiatalok, valamint a paksi művészeti iskola növendékei. Három évvel ezelőtt a galántai iskola citerazenekarának ajándékozott néhány hangszert városunk, majd Kézdivásárhelyre, illetve Viskre is vittek. Aztán felmerült a közös koncert ötlete, amely most megvalósul, elevenítette fel az előzményeket Herczeg József tanácsnok. Mindhárom testvértelepülésről tíz diák tölt el néhány napot a sóstói táborban, ahova a paksi művészeti iskola

növendékei is velük tartanak ugyanennyien, és Lehocz Józsefné, Gutai István, valamint a kísértőtanárok segítségével készülnek a fellépésre. A megvalósítást a paksi önkormányzat támogatja, Mezősi Árpád, Ulbert Sándor és Kern József képviselők el is utaznak a táborba, emelte ki a tanácsnok, aki szintén velük tart. Természetesen az ifjú zenészek nem szállnak mindjárt fellépésük után buszra és mennek vissza a táborba, ahol még kétnapos program várja őket, hanem megnézik a nyári esti műsorfolyamot, amelyet délután három órakor nyit a Roger Schilling Fúvószenekar. Fellép a Tűzvirág Táncegyüttes, a Csámpai Country Club, Karda Beáta és az Irigy Hónaljmirigy, lesz Csillag Show Dance bemutató, bál és tűzijáték. A nyári estét, amelyet idén a paksi TeleMusic Hangszerbolt és a tamási székhelyű Csikó Produkt

szervez, a Duna-parti sétányon szeretnék megrendezni, a helyszín a vízállástól függően változhat – kaptunk tájékoztatást Árvay Tibor szervezőtől. Záró programként augusztus 21-én este 8 órakor Republic koncerttel várják a közönséget az ASE csarnokban. (Ez utóbbi rendezvény nem ingyenes.)

Kohl Gyöngyi

## GYEREK AGYKONTROLL BÖLCSKÉN

9-14 évesek részére ingyenes szülői részvétellel augusztus 15-16-án. A tanfolyamon elsajátított technikák segítenek pl. a tanulásban, stresszoldásban. Érdeklődni lehet a 20/510-4761 illetve a 20/551-3079 telefonon.

## Universal-Paks Bt. Paks, Újtemplom utca 28.

### Példátlan szolgáltatás

„Filléres” megoldás-mix apró munkákra  
Kisebb javítások:  
- festés-mázolás  
- csöpögő csap  
- szoruló ajtó/zár  
- lámpa/polc le-felszerelése stb.  
Ár: 1000 Ft/óra

**Telefon: 20/776-2507**

### Új szolgáltatóiroda Pakson

Elintézzük!  
- Kérelem, beadvány  
- Fellebbezés  
- Nyugdíjmelés, rokkantsági nyugdíj  
- Önéletrajz  
- Egyéb ügyek

**Telefon: 20/987-2733**



**MECSEKVIDÉKE**  
TAKARÉKSZÖVETKEZET

48 éve Ügyfeleink szolgálatában!

## NYUGDÍJAS HITEL

Szeretné felújítani lakását, családi házát?  
Energiatakarékosra cserélni háztartási gépeit?  
Szeretne kirándulni, nyaralni?

*Vegye igénybe a nyugdíjas hitelt, 75 éves korig!*  
*Felvehető összeg: 100 ezertől akár 1 millió Ft-ig,*  
*futamidő: maximum 60 hónap*

**100 ezer forintnál 2 567 Ft, 500 ezer forintnál  
12 831 Ft a havi törlesztő részlet**

**Kamat 16%, kezelési költség 2%.**

**THM 23,88% a félmillió kölcsön esetében.**

**Paks, Villany u. 4. Tel.: 75/511-240**

Jelen tájékoztató nem minősül ajánlattételnek. A szerződés részletes leírását az üzlet- és termékszabályzatok tartalmazzák!

## KARDIOLÓGIAI MAGÁNRENDELÉS PAKSON



Teljes körű kardiológiai kivizsgálás  
a legkorszerűbb eszközökkel

**DR. HUSZNAI RÓBERT**  
**A pécsi szívgyógyászati klinika**  
**belgyógyász kardiológus szakorvosa**

Időpont-egyeztetés: 20/321-5456  
hétköznapokon 8-12 óra között

Rendelés helye: Paks, Sík sor 7.  
(a távolsági buszpályaudvar mellett)



Vitamin  
Egészségpénztár **kártya elfogadóhely**